

Arch.de Baztan.- Papeles
Suelos= borrador, 3 folio,
de CENSO de 1786; lugar
de Narbarte.-

Naruarde, 17-X-1786.-

CENSO de 1786

NOTA: los folios están doblados de arriba a abajo, de un borrador de 1 folio al lado de los demás documentos formando en realidad 6 hojas, mentos que voy extractando, en fecha de Narvarte del tamaño de medio folio en su anchura.-

NOTA: Para este CENSO se reunieron, según consta de 26-XI-1786 (sic= Noviembre) "y dentro de su casa Conzejil" los Alcalde y regidores, ~~que eran~~ de Bertiz-Arana (sic), valle de B....., que eran

- Juan Bernardo de Oteiza,
- Juan Baupista de Oteiza,
- Juan Miguel de Vicuña / Alcalde y refidores de "este lugar";;
- Juan Thomas de Almandoz, del de Legasa;;
- Juan Baupista de Oronoz y
- Juan Jph de Alberro, del de Oyeregui.-----

Dice luego a quien designaron en cada pueblo para lo del CENSO.- Jabe/Maister (M.= Maister)))

ETXE

- 1.- ~~Alzamea~~ (sic) Pedro Joseph Yturralde eta Ana Baupista Vertiz= ~~creada~~ (sic) ~~creada~~ Maria Josepha Yrigoyen, creada= Juan Baupista Goñi
- 1.- "Rolde o Matricula de las Casas Vecinales, y no vecinales, y de la Gente qe ai y sus edades en este Lugar de Naruarde, echo oy dia 17 de Octubre año 1786: por Orden Superior". (sic= Octubre)))
- 1.- Ybarondoa / Pedro de Ariztizabal eta Francisca Echaide= caseros.-- Casa Vecinal
- 2.- Lacoizqueta / Ambrosio Lacoizqueta eta Michaela Vztariz= dueños ancianos.-- Casa Vecinal / Creada= Juana Maria Arraiago;.....&----
- 3.- Yzu / Juan Miguel Vicuña eta Maria Josepha Yturralde= dueños.-- Casa Vecinal / Mrn Antonio Astibia, familiar.--- Creada= Francisca de Machicot; eta = Maria Josepha de Meritotegui (sic= -iot-).--
- lv.-4.- Yñalea / Geronimo Aleman eta Maria Lucia de Mendiuerri= Caseros.-- C. Vecinal
- 5.- Onsari Cappellania / Thomas Vztariz eta Graciosa Bidegain= Caseros.-- Casa Vecinal
- 6.- Onsaria / Manuel Lournaga eta Maria Joseph Oteiza= jabeak.-- C. Vecinal
- 7.- tejeria / Pedro Astibia eta Maria Cathalina Zelaieta= viven en ella No es C. Vecinal
- 8.- Domequenea / Geronimo Perochena, viudo, 50 urte= Casero.-- C. Vecinal / Maister= hoken alabak= Mari Michaela eta Mari Lorenza.--
- 2-9.- Alzamea / Pedro Joseph Yturralde eta Ana Baupista Vertiz= jabeak.-- C. Vecinal / Maria Josepa (sic -pa) ~~creada~~ Yrigoyen, creada= Martin de Alzualde, viudo, 69 urte= jabe.--
- 10.- Alzugorea / Artzain= Thomas de (en blanco) Pastor, 29 urteko.-- C. Vecinal / Creado= Francisco de Gortairi, 13 urte.--
- 11.- Alzuberea / Juan Baupista Vicuña ~~eta~~, 81 urte= dueño anciano.-- C. Vecinal
- 12.- Arribillaga / Bernardo Oteiza eta Maria Antonia Almandoz= jabeak.-- C. Vecinal / Creada= Geronima de Jorrajuria.--
- 2v.- Barrenchea (sic) / Filipe Antonio Goñi eta Ana Maria Echapare= jabeak.-- C. Vecinal / Feliz de Goñi; Juan Pedro Goñi, Maria Antonia Goñi= seme.
- 14.- Bernatenea / Francisco de Carricaburu eta Manuela de Arrupia= jabeak.-- C. Vecinal / Miria (sic) de Carriquiri, madre de él.--
- 15.- Corrienea / Martin Joseph Lostre, eta Michaela Goñi= Caseros.-- C. Vecinal
- 16.- Landacoa / Ygnacio Sa(ntiago?) de Goñi, del Sto. Hospital= Casero.-- C. Vecinal / Maria Josepha Gambo, bere emazte.--
- 17.- Petrijenea (-j-) / Juan Baupista Yturralde eta Francisca Zozai= jabeak.-- C. Vecinal
- 18.- ~~Sa~~

2v.-----

- 18.- Sastrerenea / Juan de Meriotegui eta Maria Josepha Echenique= jabeak.-
C. Vecinal / Seme-alabak= "de" gabe.--

3.-----

- 19.- Arrachea (-a-) / Bernardo Perurena eta Maria Josepha Lacoizqueta= jabeak.-
C. Vecinal / Leocada (sic -da) Perurena, alaba bat.-
Artzain=Agustin de Yturvide, 30 urteko.-
Creada= Maria Martina de Erroiz (sic), 26 urteko.--

- 20.- Echeueria (sic) / Milian (sic) de Azcona eta Francisca Olazar= habitantes.-
No es C. Vecinal / Seme-alabak= batek "de" eta besteak ez.-

- 21.- Zapatiguillena / Joseph Antonio Lizasu eta Francisca Alzugarai= jabeak.-
maior / Feliz Joseph Lizasu, horien seme.....-

- 22.- Dimiñenea (sic) / Francisco Aldabe eta Geronima Yulos (sic)= Caseros.--
C. Vecinal /

- 23.- Belcharenea / Juan Martin de Lostre, eta Maria Francisca Barreneche= Caseros.-
C. Vecinal / Juan Cruz de Lostre, horien seme.....-

3v.-----

- 24.- Zozaienea (sic) / Pasqual de Zozai eta Bernarda Vicuña = jabeak.--
C. Vecinal / Martin Juanquin Aluerro, Creado.-
Maria Francisca Lecuna (sic), Creada.--

- 25.- Serorenea / Fheliz Garate eta Maria Cruz de Aleman= Caseros.--
C. Vecinal /

- 26.- Oncharenea / Lorenzo Leiza eta Juana Maria Echaide= Caseros.-
C. Vecinal /

- 27.- Domingonea / Juan Miguel Zozai eta Fermina Barreneche= Caseros.-
C. Vecinal /

- 28.- Zurdaenea / Juan Joseph Echenique eta Maria Josepha Echepare= Caseros.-
C. Vecinal / (sóc -che-)

4.-----

- 29.- Hualdea / Francisco Yrigoi en eta Maria Domingo de Alzualde= jabeak.-
C. Vecinal / Artzain= Antonio Perochena 52 urteko.--

- 30.- Apezteguia / Francisca Azcona, viuda, 50 urte= jabea.--
C. Vecinal /

- Francisco Goieneche, bere seme.....
Guillermo Arizpe, Zapatero= vive en la misma. / todos
Bernardo de Yribarri (sic); franceses.-
Pedro de Castelchoa

- 31.- Arguiñenea / Santiago Elizalde, viudo, 60 urte= jabea.--
C. Vecinal /

- 32.- Benturenea / Francisca Yrigoi en, viuda, 38 urteko= jabea.--
C. Vecinal / Jorajuria (deitura 4 aldiz).--
Lagares de

- Venturenea / Joseph Gortairi eta Maria Andres Sarratea= ? .-
No es Vecinal / Gortairi (deitura= beste 5 aldiz seme-alabetan).--

4v.-----

- 33.- Nicolenea / Andres Vrooz Juanicotena eta Maria Josepha Zelaieta= Csrs.-
C. Vecinal /

- 34.- Echechipia / Juakin Arraiago eta Martina Yturalde= Caseros.--
Casa Vecinal /

- 35.- Armoraguillenea / Manuel Garate eta Maria Baupista Alzugarai= jabeak.--
C. Vecinal / Feliz de Garate, seme bat izena.--

- 36.- Barazondo / Juan de Alzugarai eta Juachina Elizalde = jabeak.--
C. Vecinal / Feliz de Alzugarai, 25 urte, ~~hijo~~ "hijo del dño Juan".--

- 37.- Juantenea / Maria Josepha Zozai= Casera.--
C. Vecinal /

- 38.- Mosconeia / Martin Zubizar (sic Z-), 66 urteko, alargun ?= Casero.--
C. Vecinal / Maria Baupista Lostre= Martin'en semearen emazte.--

- 39.- Gracienea / Domingo Gortairi eta Maria Ana Bengochea= Caseros.--
(ez dio) /

5.-----

- 40.- Jubindoa (sic -d-) / Andres de Garate eta Francisca Alzualde= Jabeak.--
C. Vecinal /

- 41.- Molino / Pedro Michelena eta Ysabel Juarrigueta (sic)= ez dio.-

- 42.- Bordacoa / Juan Miguel Saldias eta Maria Josepha Lacoizqueta= Jabeak.-
C. Vecinal /

- 43.- Albirenea / Francisco Echandi eta Juana Maria Almandoz= Jabeak.--
C. Vecinal /

- 44.- Aizateuenea (sic) / Juan Miguel Lostre eta Maria Manuela Oteiza= Jabeak.-
Casa Vecinal / Xavier de Machicot= ez dio zer den, "Creado" noski.-

- 45.- Aizategorea / Salvador Echaide eta Bernarda Olibe (sic)= Caseros.--

